

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu M401

N°	Language	Meaning	Word	Source
	Bwile	voir	kùlólés'hà	lexico : Crine 1967
	Bwile	vert	kátapà	lexico : Crine 1967
01	Bwile	tous	fìónsè	lexico : Crine 1967
03	Bwile	cendre	bùtò	lexico : Crine 1967
05	Bwile	ventre	fùmò	lexico : Crine 1967
06	Bwile	grand	mùkúlú	lexico : Crine 1967
07	Bwile	oiseau	kìónì	lexico : Crine 1967
08	Bwile	mordre	kû-súmà	lexico : Crine 1967
09	Bwile	noir	kùfítà	lexico : Crine 1967
10	Bwile	sang	múlópà	lexico : Crine 1967
11	Bwile	os	mukúhà	lexico : Crine 1967
12	Bwile	sein	mündà	lexico : Crine 1967

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu M401

N°	Language	Meaning	Word	Source
13	Bwile	brûler	kùshikà	lexico : Crine 1967
14	Bwile	nuage	lìkúmbì	lexico : Crine 1967
15	Bwile	froid	pèpô	lexico : Crine 1967
16	Bwile	venir	kwîsà	lexico : Crine 1967
17	Bwile	mourir	kúfwà	lexico : Crine 1967
18	Bwile	chien	kàbwá	lexico : Crine 1967
19	Bwile	boire	kùmína	lexico : Crine 1967
20	Bwile	sec	kûmà	lexico : Crine 1967
21	Bwile	oreille	kútwi	lexico : Crine 1967
22	Bwile	manger	kûlìá	lexico : Crine 1967
23	Bwile	oeuf	líí	lexico : Crine 1967
24	Bwile	oeil	lînsô	lexico : Crine 1967

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu M401

N°	Language	Meaning	Word	Source
25	Bwile	graisse	mà f ú t à	lexico : Crine 1967
26	Bwile	plume	l ï s à k ú	lexico : Crine 1967
27	Bwile	feu	mù l í l ó	lexico : Crine 1967
28	Bwile	poisson	l ï s à b ï	lexico : Crine 1967
30	Bwile	plein	k ù f ì mb à	lexico : Crine 1967
31	Bwile	donner	k úp à	lexico : Crine 1967
32	Bwile	bon	k ìw ém é	lexico : Crine 1967
33	Bwile	terre	m ús í l ì	lexico : Crine 1967
34	Bwile	cheveu	m ús í s í	lexico : Crine 1967
35	Bwile	tête	m ùt w é	lexico : Crine 1967
36	Bwile	entendre	k ún f w à	lexico : Crine 1967
37	Bwile	coeur	m ùt í m à	lexico : Crine 1967

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu M401

N°	Language	Meaning	Word	Source
38	Bwile	corne	lìsèngé	lexico : Crine 1967
39	Bwile	tuer	kwipàyà	lexico : Crine 1967
40	Bwile	genou	líkúfì	lexico : Crine 1967
41	Bwile	savoir	kwísibà	lexico : Crine 1967
42	Bwile	feuille	lívúlà	lexico : Crine 1967
44	Bwile	être couché, dormir	kùlǎlā	lexico : Crine 1967
45	Bwile	foie	líbú	lexico : Crine 1967
46	Bwile	long	mútáli	lexico : Crine 1967
47	Bwile	pou	ndà	lexico : Crine 1967
48	Bwile	homme	mùlúmě	lexico : Crine 1967
49	Bwile	beaucoup	bwìngi	lexico : Crine 1967
50	Bwile	viande	nyámà	lexico : Crine 1967

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu M401

N°	Language	Meaning	Word	Source
51	Bwile	lune	mwé s ì	lexico : Crine 1967
52	Bwile	montagne	l ú p ï l ì	lexico : Crine 1967
53	Bwile	bouche	k à n w à	lexico : Crine 1967
54	Bwile	griffe	l ù á l à	lexico : Crine 1967
55	Bwile	nom	d ï n à	lexico : Crine 1967
56	Bwile	cou	mùk ó sh í	lexico : Crine 1967
57	Bwile	nouveau	k í p ï à	lexico : Crine 1967
58	Bwile	nuit	b ù s ï k ù	lexico : Crine 1967
59	Bwile	nez	m ô n à	lexico : Crine 1967
60	Bwile	un	ùn ó	lexico : Crine 1967
61	Bwile	chemin	ng ï l ä	lexico : Crine 1967
62	Bwile	personne	m û n t ú	lexico : Crine 1967

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu M401

N°	Language	Meaning	Word	Source
64	Bwile	rouge	múswěsì	lexico : Crine 1967
65	Bwile	racine	mùsílā	lexico : Crine 1967
67	Bwile	sable	músèngà	lexico : Crine 1967
68	Bwile	dire	kùsókómà	lexico : Crine 1967
69	Bwile	voir	kùlólés hà	lexico : Crine 1967
70	Bwile	semence	mbùtò	lexico : Crine 1967
71	Bwile	être assis	kwìkálá	lexico : Crine 1967
72	Bwile	peau	pápá	lexico : Crine 1967
74	Bwile	petit	mwânìké	lexico : Crine 1967
75	Bwile	fumée	kìúsì	lexico : Crine 1967
76	Bwile	être debout	kwímànà	lexico : Crine 1967
77	Bwile	étoile	tândà	lexico : Crine 1967

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu M401

N°	Language	Meaning	Word	Source
78	Bwile	pierre	d ì bwé	lexico : Crine 1967
79	Bwile	soleil	k à s ú b á	lexico : Crine 1967
80	Bwile	nager	k ú s âmb à	lexico : Crine 1967
81	Bwile	queue	m ú s ì	lexico : Crine 1967
82	Bwile	langue	l ú d ì m ì	lexico : Crine 1967
83	Bwile	dent	l ì n ó	lexico : Crine 1967
84	Bwile	arbre	k ímù t í	lexico : Crine 1967
85	Bwile	deux	à b ì l ì (ì)	lexico : Crine 1967
86	Bwile	marcher	kwênd à	lexico : Crine 1967
87	Bwile	chaud	d ì ú z à	lexico : Crine 1967
88	Bwile	eau	m énd à	lexico : Crine 1967
89	Bwile	quoi	k ï n s ì	lexico : Crine 1967

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu M401

N°	Language	Meaning	Word	Source
90	Bwile	blanc (être blanc)	kù swékà	lexico : Crine 1967
91	Bwile	qui	nà ní	lexico : Crine 1967
92	Bwile	femme	múkásì	lexico : Crine 1967